

Laniel,	McNulty,	Reid,	Sulatycky,
Leblanc (Laurier),	Mahoney,	Richard,	Sullivan,
LeBlanc (Rimouski),	Major,	Richardson,	Thomas
Lefebvre,	Marceau,	Robinson,	(Maisonneuve),
Legault,	Murphy,	Rochon,	Tolmie,
Lessard (LaSalle),	Noël,	Rock,	Trudeau,
Lessard	Olson,	Roy (Timmins),	Trudel,
(Lac-Saint-Jean),	Orange,	Roy (Laval),	Turner
Lind,	Osler,	Ryan,	(London-Est),
Loiselle,	Otto,	Smerchanski,	Walker,
Macdonald	Ouellet,	Smith (Saint-Jean),	Watson,
(Rosedale),	Penner,	Stafford,	Weatherhead,
MacEachen,	Pepin,	Stanbury,	Whicher,
Mackasey,	Pilon,	Stewart (Cochrane),	Yanakis—106.
McBride,	Pringle,	Stewart (Okanagan-	
McIlraith,	Prud'homme,	Kootenay),	

La motion principale, mise aux voix, est rejetée par le vote suivant:

## POUR

## Messieurs

Aiken,	Gleave,	MacInnis (M <sup>me</sup> ),	Rose,
Baldwin,	Godin,	MacLean,	Rynard,
Barnett,	Grills,	Macquarrie,	Saltsman,
Benjamin,	Hales,	McCleave,	Schumacher,
Bigg,	Harding,	McCutcheon,	Scott,
Brewin,	Harkness,	McIntosh,	Simpson,
Burton,	Hees,	McQuaid,	Skoberg,
Cadiou,	Howard (Skeena),	Mather,	Skoreyko,
Coates,	Howe,	Matte,	Southam,
Code,	Knowles (Winnipeg-	Moore,	Stanfield,
Comeau,	Nord-Centre),	Muir (Lisgar),	Stewart (Marquette),
Crouse,	Knowles (Norfolk-	Nielsen,	Tétrault,
Danforth,	Haldimand),	Noble,	Thomas (Moncton),
Dinsdale,	Lambert	Nowlan,	Thompson
Douglas (Nanaïmo-	(Edmonton-Ouest)	Orlikow,	(Red Deer),
Cowichan-Les	Laprise,	Peddle,	Thomson
Îles),	Lewis,	Peters,	(Battleford-
Downey,	Lundrigan,	Ricard,	Kindersley),
Fairweather,	MacDonald (Egmont),	Ritchie,	Valade,
Flemming,	MacEwan	Rodrigue,	Winch,
Forrestall,	MacInnis (Cape	Rondeau,	Woolliams,
Fortin,	Breton-East		Yewchuk—78.
	Richmond),		

## CONTRE

## Messieurs

Allmand,	Chrétien,	Foster,	Honey,
Badanai,	Clermont,	Francis,	Hopkins,
Barrett,	Corbin,	Gendron,	Howard (Okanagan
Basford,	Crossman,	Gervais,	Boundary),
Bécharde,	Danson,	Gibson,	Hymmen,
Benson,	Davis,	Givens,	Isabelle,
Blair,	Deachman,	Gray,	Laflamme,
Borrie,	Deakon,	Groos,	Laing,
Breau,	De Bané,	Guay	Lang,
Brown,	Douglas	(Saint-Boniface),	Langlois,
Cadioux,	(Assiniboïa),	Guay (Lévis),	Laniel,
Cafik,	Duquet,	Guilbault,	Leblanc (Laurier),
Cantin,	Éthier,	Haidasz,	LeBlanc (Rimouski),
Chappell,	Forget,	Hogarth,	Lefebvre,